

**NOTICE D'INSTALLATION SIMPLIFIEE
TELEPHONE ETANCHE ANALOGIQUE à MAINS LIBRES à**

***SIMPLIFIED INSTALLATION GUIDE
ANALOG WEATHERPROOF TELEPHONE « HANDS FREE »***

SÉRIE TLS 302 S



Groupe LE LAS
COMMUNICATION SOUS HAUTE PROTECTION
COMMUNICATING IN SAFETY

LA GARANTIE NE S'APPLIQUE QUE DANS LES CONDITIONS D'INSTALLATION ET DE FONCTIONNEMENT STRICTEMENT DEFINIES DANS CE MANUEL.
AUCUNE GARANTIE NE PEUT ETRE MISE EN ŀUVRE SI LA DETERIORATION RESULTE D'UNE CAUSE ETRANGERE
A L'APPAREIL OU DU NON RESPECT DES PRESCRIPTIONS D'UTILISATION.

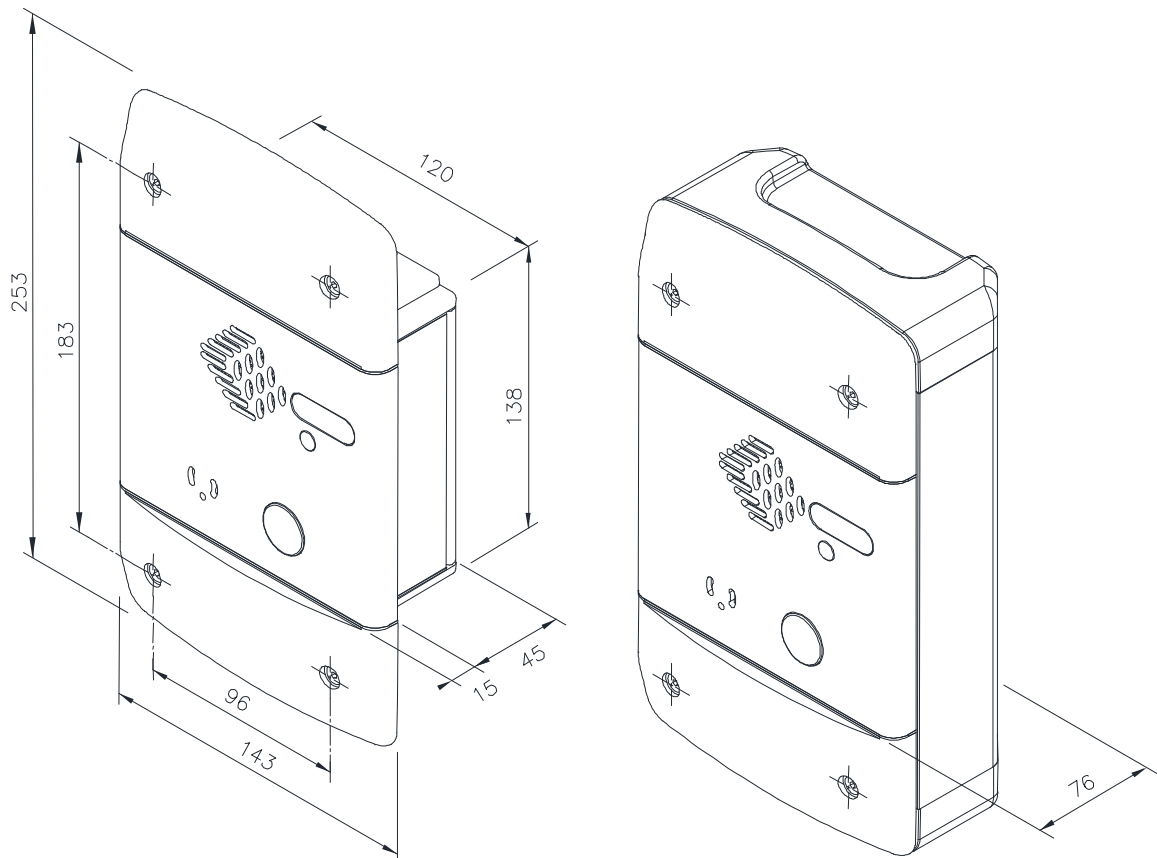
*THE GUARANTEE ONLY APPLIES WHERE THE PRODUCT IS INSTALLED AND OPERATED STRICTLY IN ACCORDANCE WITH INSTRUCTIONS AS DEFINED IN THIS MANUAL
NO GUARANTEE CAN BE INVOKED IN THE EVENT OF A DETERIORATION RESULTING FROM EXTERNAL FACTORS DUE TO LACK OF ADHERENCE TO
USER INSTRUCTIONS*

CARACTERISTIQUES / CHARACTERISTICS

Encombrement / Dimension drawing

Poste téléphonique étanche à mains libres, de type mural à encastrer ou montage en saillie avec coffret.
Face avant en profilé aluminium de couleur gris perle RAL7047 et extrémités gris anthracite RAL7024.
Boîtier en profilé aluminium de couleur gris anthracite RAL7024.

*Waterproof telephone "hands free", built-in wall type or surface mounting with cabinet.
Front in RAL7047 pearl gray aluminum profile and RAL7024 anthracite gray tips.
Case made of aluminum profile in anthracite gray RAL7024.*



Caractéristiques / Characteristics

- Matière / Material : Profilé d'aluminium / aluminum profile
- Dimensions: 143 x 253 x 60 mm (version encastré)
- Dimensions: 143 x 253 x 76 mm (version saillie)
- Indice de Protection: IP66
- Finition / Color : RAL7047+7024
- Poids / Weight : 1 Kg
- Poids / Weight : 1.9 Kg

Caractéristiques techniques voir notice de la carte téléphonique Réf : NFC119MLT. (QR-CODE en fin de page)
Technical characteristics on user guide Réf : NFC119MLT (see QR-CODE at the end of the page).

Pièces détachées / Spare parts list

- Haut parleur étanche / Weatherproof loudspeaker Réf : CE124V12
- Carte bouton / Button Card Réf : WK016BM-CMS
- Carte téléphone / Telephone card Réf : WK119MLT
- Microphone Réf : CE515V2

MONTAGE MURAL / WALL MOUNTING

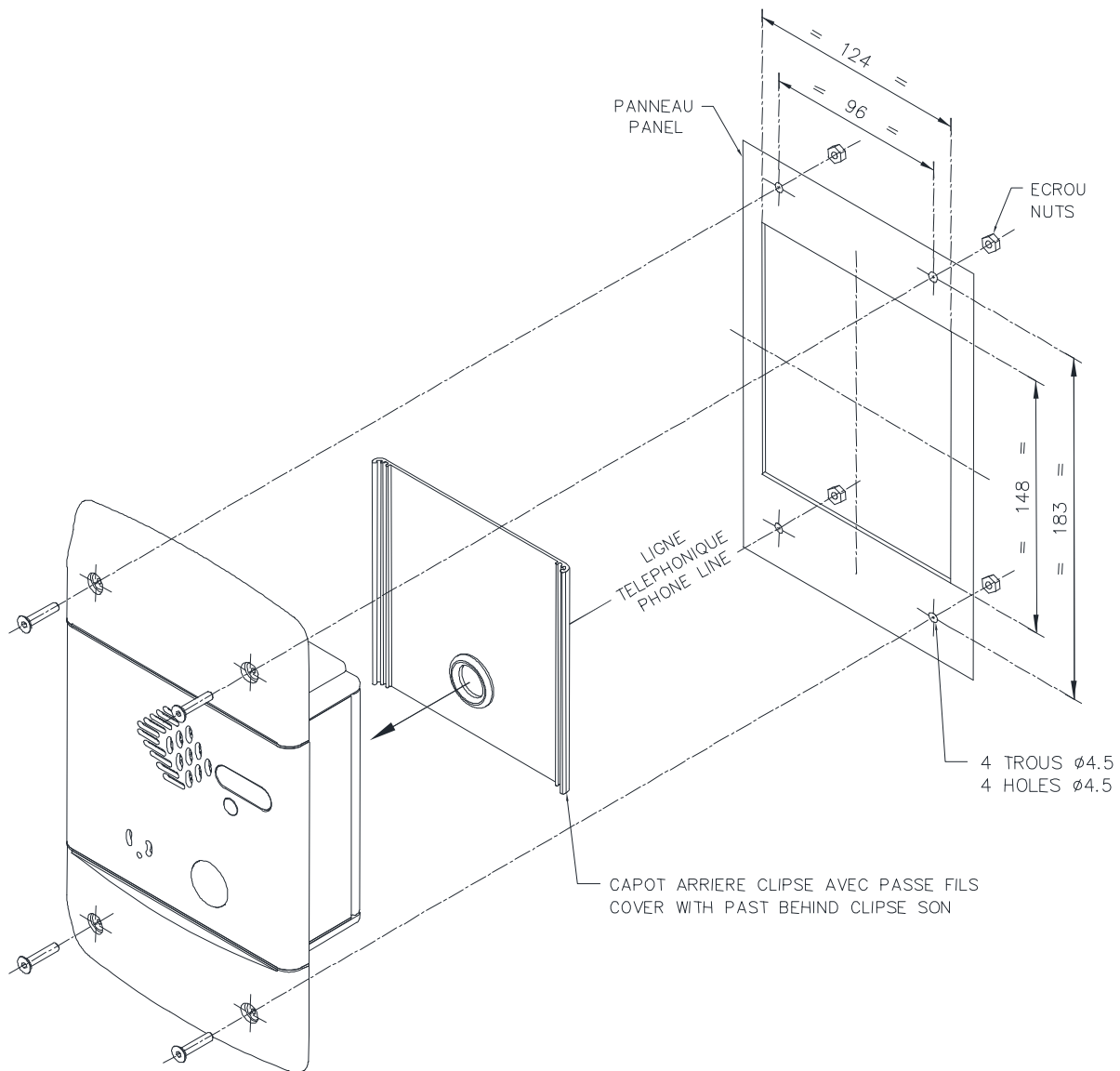
VERSION ENCASTRE / INTEGRATED VERSION

Effectuer la découpe du panneau en respectant les cotes données ci-dessous.

Fixer le poste sur le panneau avec 4 vis fraisés ØM4 et les 4 écrous (non fournies).

Carry out the cutting of the panel by respecting the dimensions.

Fasten the set on the panel with 4 countersunk screws ØM4 and 4 nuts (not delivered).



VERSION SAILLIE / WALL HOUSING VERSION

- Percer au Ø6 l'entraxe des trous de fixation sur l'arrière du coffret en vous aidant des rainures prévues à cet effet (25mm minimum du bord de la jointure coffret / embout) voir page 4.

- Positionner le coffret sur le support, puis contre percer en lieu et place.

- Fixer le coffret à l'aide de vis Ø6 Maxi (non fournie) adapté au support (mur, panneauí).

Monter impérativement les rondelles étanches fournies avec le poste.

- Fixer le poste sur le boîtier avec les 4 vis fournies à l'aide d'une clé ALLEN N°2.5.

- *Pierce the distance between holes desired on the back of the box at grooves (see page 4). (25mm minimum board of the joint box/ terminal).*

- *Position the box in the support , then pierce and place.*

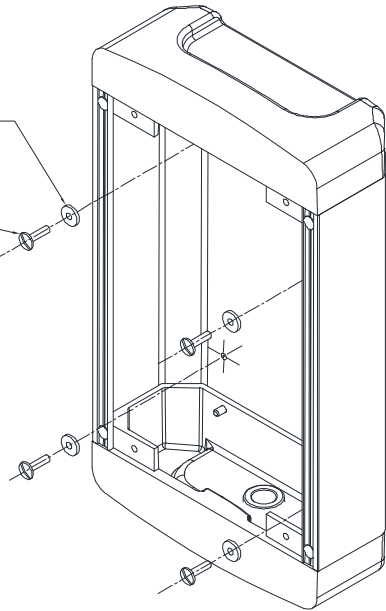
- *Fix the box with screws Ø6 Max (not delivered) adapted to the support (wall, panel ...).*

It is imperative to install the sealing washers supplied with the station.

- *Fix the station on the housing with the 4 screws supplied with a ALLEN key No. 2.5.*

RONDELLE ETANCHE Ø6
A MONTER IMPERATIVEMENT
WASHER Ø6 A SEALED UP

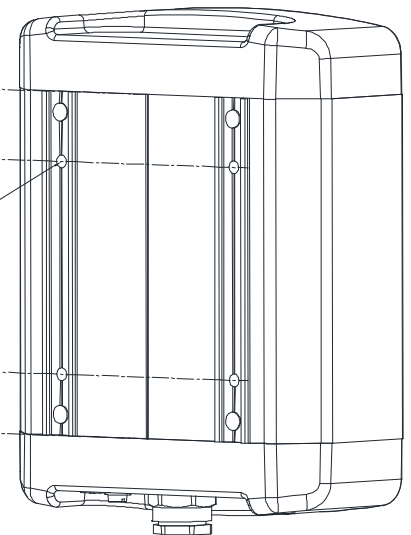
VIS Ø6 FIXATION BOITIER
NON FOURNIES
SCREWS Ø6 FIXING CASE
NOT PROVIDED



PERCER 4 TROUS Ø6
DRILL 4 HOLES Ø6

25 Mini

25 Mini

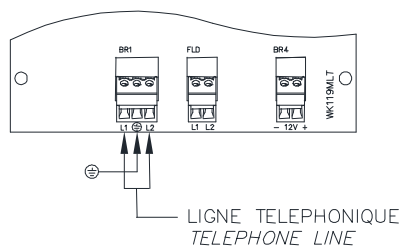


RACCORDEMENT / CONNECTING

Le poste téléphonique peut être relié soit au réseau public, soit à un PABX (installation privée).
Tension mini 24V, tension normale 48V, tension maxi 100V, dans ce dernier cas, la tension de sonnerie ne doit pas être superposée à la tension continue.

The telephone set can be connected either to a public network or to PSTN.

Minimum voltage 24 volts, normal voltage 48 volts, maximum voltage 100 volts, in the latter case the ringing voltage shall no be mixed to the direct current.



- Brancher la ligne téléphonique aux bornes L1 et L2 du bornier BR1 de la carte téléphonique. Les bornes de raccordement admettent des fils mono multibrins d'une section maxi de 1.5mm².
- Raccorder la terre sur la vis située sur la face inférieure du boîtier (saillie) ou sur le bornier BR1.
- *Connect the telephone lines to connector L1 and L2 of the telephone set. (section cable: 1.5mm²)*
- *Connect the earth wire on to the earth screw located on the lower part of the enclosure.*

DOCUMENT A TELECHARGER / DOCUMENT TO DOWNLOAD

Télécharger le guide de programmation et d'utilisation de la carte téléphone Réf : NFC119MLT
Download the programming and user guide for the phone card Ref: NFC119MLT



Edition A : 08.11.2017